

I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN
LEGISLATIVE SESSION AGENDA
2016 (SECOND) Regular Session

Speaker Antonio R. Unpingco Legislative Session Hall

September 12, 2016

- (i) Call to Order;**
- (ii) Prayer by the Chaplain;**
- (iii) Recitation of *Inifresi*;**
- (iv) Singing of the Guam Hymn in Chamorro;**
- (v) Singing of the National Anthem;**
- (vi) Roll Call;**
- (vii) Call for Approval of the Legislative Journal;**
 - August 17, 2016
 - September 2, 2016
- (viii) Communications and Petitions; There are**
- (ix) Messages from *I Maga'låhen Guåhan*; There are**
- (x) Reports of Standing Committees; There are**
- (xi) Reports of Select Committees; There is None**
- (xii) Introduction and First Reading of Bills, Resolutions and Certificates;**
 - Bill No. 368-33 (LS)
 - Bill Nos. 369-33 (COR) and 370-33 (COR)
 - Resolution Nos. 441-33 (LS) to 445-33 (LS)
 - Resolution Nos. 446-33 (COR) to 452-33 (COR)
 - Certificate Nos. 180-33 (LS) and 181-33 (LS)
 - Certificate Nos. 182-33 (COR) and 183-33 (COR)
- (xiii) Motions;**
 - 1. VETOED BILL NO. 20-33 (COR) - AN ACT TO *AMEND* §§ 5425, 5426, 5427, 5450, 5452, 5480, 5481 AND 5485(a) AND (b) OF ARTICLE 9; AND AMEND §§ 5703, 5705, 5706(b), 5707(a) AND 5708, AND ADD A NEW § 5710 TO ARTICLE 12, ALL OF CHAPTER 5, TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO LEGAL AND CONTRACTUAL REMEDIES IN GUAM PROCUREMENT LAW. (*Doc. No. 33GL-15-0227*)**

2. **VETOED BILL NO. 204-33 (COR) - AN ACT TO ADD A NEW § 1106(a) TO CHAPTER 1 OF TITLE 2, GUAM CODE ANNOTATED; AND TO AMEND § 40109(a) OF CHAPTER 40 OF TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO REDUCING THE COMPENSATION OF ELECTED AND APPOINTED OFFICIALS.** (*Doc. No. 33GL-16-1331*)
3. **VETOED SUBSTITUTE BILL NO. 2-33 (LS) - AN ACT TO ADD A NEW ARTICLE 5 TO CHAPTER 8, TITLE 4, GUAM CODE ANNOTATED RELATIVE TO CREATING A NEW “DEFINED BENEFIT 1.75” RETIREMENT SYSTEM; AND TO CREATING A NEW CASH BALANCE PLAN (“GUAM RETIREMENT SECURITY PLAN”) AS ALTERNATIVES TO THE DEFINED CONTRIBUTION RETIREMENT SYSTEM UPON TIMELY ELECTION IN ACCORDANCE WITH REGULATIONS TO BE PROMULGATED; TO AMEND §§ 8208 AND 8209(a) OF ARTICLE 2, CHAPTER 8, TITLE 4, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO INCREASING THE DEFINED CONTRIBUTION RETIREMENT SYSTEM MEMBER AND EMPLOYER CONTRIBUTIONS TO SIX AND TWO TENTHS PERCENT (6.2%); AND TO AMEND § 8137(B), ARTICLE 1, CHAPTER 8, TITLE 4, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO EXTENDING THE AMORTIZATION PERIOD OF THE UNFUNDED LIABILITY FOR PRIOR SERVICE.** (*Doc. No. 33GL-16-1643*)
4. **VETOED SUBSTITUTE BILL NO. 30-33 (COR) - AN ACT TO AMEND § 30102 OF ARTICLE 1 OF CHAPTER 30, TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, TO REQUIRE AGENCIES PERMITTED TO RETAIN COUNSEL OTHER THAN THE ATTORNEY GENERAL, TO HIRE CLASSIFIED IN-HOUSE COUNSEL, AND TO STRENGTHEN THE ATTORNEY GENERAL OF GUAM'S COGNIZANCE OF LEGAL MATTERS BEFORE THE GOVERNMENT OF GUAM.** (*Doc. No. 33GL-16-1739*)
5. **VETOED BILL NO. 141-33 (COR) - AN ACT TO AMEND SUBSECTION (I) OF § 6101 OF ARTICLE 1; § 6302 OF ARTICLE 3; AND SECTIONS OF ARTICLE 4, ALL OF CHAPTER 6, TITLE 11, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO CLARIFYING THE DEFINITION OF ELECTRONIC CIGARETTES, AND RAISING THE MINIMUM AGE OF LEGAL ACCESS TO TOBACCO PRODUCTS AND ELECTRONIC CIGARETTES TO TWENTY-ONE (21) YEARS; AND TO CITE THIS ACT AS THE “YOUTH PROTECTION ACT.”** (*Doc. No. 33GL-16-1740*)

(xiv) Legislative Concurrence;

1. The Committee on the Guam U.S. Military Relocation, Public Safety, and Judiciary hereby reports out on the nomination of Alberto A. Lamorena, V to serve as the Director of the Department of Corrections, with the recommendation to confirm.

(xv) Consent Calendar;

(xvi) Second Reading File;

- | | | |
|---|--|---|
| <p>1. Bill No.
326-33 (COR)
As substituted by the
Committee on the Guam U.S.
Military Relocation, Public
Safety, and Judiciary.</p> | <p>Frank F. Blas, Jr.</p> | <p>AN ACT TO <i>ADD</i> A NEW § 11301.1, REPEAL SUBSECTIONS (b) AND (c) OF § 11306, REPEAL § 11306.1, ALL OF ARTICLE 3, CHAPTER 11, TITLE 7, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO THE STATUTE OF LIMITATIONS IN CASES INVOLVING CHILD SEXUAL ABUSE.</p> |
| <p>2. Bill No.
297-33 (COR)</p> | <p>Dennis G. Rodriguez, Jr.</p> | <p>AN ACT TO <i>ADD</i> A NEW § 3107.1 TO ARTICLE 1 OF CHAPTER 3, TITLE 10, GUAM CODE ANNOTATED, MANDATING THE PROMULGATION OF A FEE SCHEDULE FOR SERVICES PROVIDED TO CLIENTS OF THE FAMILY PLANNING PROGRAM, AND TO ESTABLISH AN INTERIM FEE SCHEDULE BY AUTHORIZING AND ADOPTING THE FEE SCHEDULE OF THE REGIONAL COMMUNITY HEALTH CENTERS.</p> |
| <p>3. Bill No.
312-33 (COR)</p> | <p>B. J.F. Cruz</p> | <p>AN ACT TO <i>REPEAL</i> AND <i>REENACT</i> § 3105 OF ARTICLE 1, CHAPTER 3 OF TITLE 22, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO RESPONSIBLY RAISING THE MINIMUM WAGE.</p> |
| <p>4. Bill No.
333-33 (COR)</p> | <p>FRANK B. AGUON, JR.
T. C. Ada</p> | <p>AN ACT TO <i>ADD</i> A NEW § 3101.4 OF CHAPTER 3, ARTICLE 1, TITLE 16, AND TO AMEND § 57100 OF CHAPTER 57, TITLE 10, OF GUAM CODE ANNOTATED, AND TO REQUIRE QUARTERLY REPORTS BE TRANSMITTED TO <i>I MAGA'LAHEN GUÅHAN</i> AND THE SPEAKER OF <i>I LIHESLATURAN GUÅHAN</i> OF THE SAME, RELATIVE TO THE VOLUNTARY PLACEMENT OF A DISTINGUISHING MARK FOR GUAM VETERANS ON THE GUAM DRIVER'S LICENCES AND THE GUAM IDENTIFICATION CARD.</p> |

- (xvii) Consideration of the Daily File;**
 - (1) Third Reading File:**
 - (2) Voting File:**
- (xviii) Brief Extension of Remarks;**
- (xix) Announcements; and**
- (xx) Adjournment.**

COMMUNICATIONS AND PETITIONS
I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2016 (SECOND) Regular Session
August 17, 2016 to September 9, 2016

33GL-16-1921	Pursuant to P.L. 33-66; Residential Treatment and Government Claims Fund Reports; 1st, 2nd and 3rd Quarter Reports for Fiscal Year 2016 (October 01, 2015 - June 30, 2016.	Department of Administration
33GL-16-1922	Pursuant to P.L. 33-66; Monthly Cash Balance Report for the month of July 2016.	Department of Administration
33GL-16-1923	Pursuant to P.L. 31-233; Agenda; August 16, 2016.	Civil Service Commission
33GL-16-1924	Ref: Guam Economic Development Authority; SAI#09808161207Y.*	Guam State Clearinghouse
33GL-16-1925	Submission of July 20, 2016 Board Meeting Agenda and Minutes.	Contractors License Board
33GL-16-1926	Pursuant to P.L. 33-66 (FY 2016 Budget Act) Transfer Authority for the Office of the Attorney General Modification No. Mod AG16-047.	Office of the Attorney General of Guam
33GL-16-1927	Pursuant to P.L. 33-66 (FY 2016 Budget Act) Transfer Authority for the Office of the Attorney General Modification No. Mod AG16-039.	Office of the Attorney General of Guam
33GL-16-1928	Thirty-First Annual Banking Report of the Banking Commissioner for the year 2014.	Department of Revenue and Taxation
33GL-16-1929	Guåhan Charter School: FY 2016 July 2016 Final Allotment.	Department of Education Office of the Superintendent
33GL-16-1930	Group Health Insurance Contract.	Judiciary of Guam
33GL-16-1931	Government of Guam Health Insurance Program Reporting Requirements-July 2016.*	TakeCare
33GL-16-1932	Guåhan Academy Charter School: FY 2016 Final Allotment Request.*	Department of Education Office of the Superintendent
33GL-16-1933	FY 2017 Guam Department of Education Budget Appropriation * Via email by the Office of Senator Nerissa B. Underwood.*	Department of Education Office of the Superintendent
33GL-16-1934	Special Revenue fund tracking report for the Guam Highway Fund, Solid Waste Operations Fund (Tipping Fees), Territorial Education Facilities Fund, Tourist Attraction Fund, Healthy Futures Fund, and Customs and Quarantine Fund for Fiscal Year 2016 for the month ending July 31, 2016.	Bureau of Budget & Management Research
33GL-16-1935	Consolidated Revenue/Expenditure Report for the period ending July 31, 2016.	Bureau of Budget & Management Research
33GL-16-1937	FY 2016 Monthly Revenue Collection Report - July 2016.	Department of Land Management
33GL-16-1938	FY 2016 - Third Quarter Attendance Report.	Chamorro Land Trust Commission

COMMUNICATIONS AND PETITIONS
I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2016 (SECOND) Regular Session
August 17, 2016 to September 9, 2016

33GL-16-1939	Guam Cancer Assistance Treatment (GCAT) Program monthly expenditure report processed for the month of July 2016.	Department of Public Health and Social Services
33GL-16-1940	Pursuant to P.L. 31-233; FY 2016 - July Financial Statement for the Guam Board of Accountancy (the Board).	Guam Board of Accountancy
33GL-16-1941	Pursuant to P.L. 31-233; Electronic Copy of Minutes, Agenda, and other Attachments; Board meeting held on August 18, 2016.	Guam Board of Accountancy
33GL-16-1942	Public Law 33-66 (FY 2016 Budget Act) Transfer Authority for the Office of the Attorney General Modification No. Mod AG 16-046.	Office of the Attorney General of Guam
33GL-16-1943	Authority for the Office of the Attorney General Modification No. Mod AG 16-(040-045.	Office of the Attorney General of Guam
33GL-16-1945	Pursuant to P.L. 31-233; CLTC Board Meeting of August 18, 2016.*	Chamorro Land Trust Commission
33GL-16-1946	FY 2015 Centric Report for the Guam Commission for Educator Certification.*	Guam Commission for Education Certification
33GL-16-1947	Pursuant to P.L. 31-233; Agenda; August 25, 2016.*	Civil Service Commission
33GL-16-1948	Guam Fire Department CCR FY 2015.*	Guam Fire Department
33GL-16-1949	Pursuant to P.L. 31-233; Guam Community College Board of Trustees reporting requirement for August 2016.*	Guam Community College
33GL-16-1950	Fiscal Year 2015 Citizen-Centric Report.*	Office of the Medical Examiner
33GL-16-1951	Submission of Annual Financial Statement 2015.	Guam Football Association
33GL-16-1952	Adverse Action Appeal Case No. 16-AA22T; Judgment of Dismissal.	Civil Service Commission
33GL-16-1953	Grievance Appeal Case Nos. 16-GRE02, 16-GRE04; Judgment of Dismissal.	Civil Service Commission
33GL-16-1954	Adverse Action Appeal Case No. 16-AA20S; Judgment of Dismissal.	Civil Service Commission
33GL-16-1955	Waterworks Authority's Revenue and Expenditures report for the month ending July 31, 2016.	Guam Waterworks Authority
33GL-16-1956	Adverse Action Appeal Case No. 16-AA03D; Judgment of Dismissal.	Civil Service Commission
33GL-16-1957	Adverse Action Appeal Case No. 16-AA04D; Judgment of Dismissal.	Civil Service Commission
33GL-16-1958	Adverse Action Appeal Case No. 15-AA23T; Judgment of Dismissal.	Civil Service Commission

COMMUNICATIONS AND PETITIONS
I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2016 (SECOND) Regular Session
August 17, 2016 to September 9, 2016

33GL-16-1959	Adverse Action Appeal Case No. 16-AA05D; Judgment of Dismissal.	Civil Service Commission
33GL-16-1960	Adverse Action Appeal Case No. 15-AA09T; Judgment of Dismissal.	Civil Service Commission
33GL-16-1961	Pursuant to Chapter 17, Title 5 Guam Code Annotated; Certification of the Election results for the Directors of the Northern and Southern Soil Water Conservation District.	University of Guam
33GL-16-1962	Pursuant to P.L. 33-66 (FY 2016 Budget Act) Transfer Authority for the Office of the Attorney General Modification No. Mod AG16-048.	Office of the Attorney General of Guam
33GL-16-1963	Pursuant to P.L. 33-66; FY 2016 3rd Quarter Staffing Pattern.	Office of the Attorney General of Guam
33GL-16-1964	Letter dated August 25, 2016; Emergency Procurement - Certificate of Emergency.	General Services Agency
33GL-16-1965	GPA Financial Statements July 2016.	Guam Power Authority
33GL-16-1966	2015 Citizen Centric Report.*	Department of Revenue and Taxation
33GL-16-1967	GHURA Monthly Revenues and Expenditures for July 2016.	Guam Housing and Urban Renewal Authority
33GL-16-1968	Pursuant to P.L. 33-66; Guam Housing Corporation's July 2016 Unaudited Statement of Revenue and Expenditure.	Guam Housing Corporation
33GL-16-1969	Pursuant to P.L. 33-66; July 2016 Statement of Revenues and Expenditures.	Guam Economic Development Authority
33GL-16-1970	Pursuant to P.L. 31-77; Guam Preservation Trust Financial Statement for the month ending July 31, 2016.	Guam Preservation Trust
33GL-16-1971	Pursuant to P.L. 29-113; Reporting Requirements - July 2016.	Guam Community College
33GL-16-1972	Adverse Action Appeal Case No. 13- AA30T; Decision and Judgment.	Civil Service Commission
33GL-16-1973	Payment Activity Report/Monthly Statement of Account (July 2016) submitted by Guam Behavioral Health and Wellness Center and Substance Abuse.	Community First Federal Credit Union
33GL-16-1974	Citizen- Centric Report (CCR) for FY 2015.	Mayors' Council of Guam
33GL-16-1975	GSWA Board meeting held on 6/16/16.*	Guam Solid Waste Authority
33GL-16-1976	GSWA Board meeting held on 8/25/16.*	Guam Solid Waste Authority
33GL-16-1977	Pursuant to Public Law No. 30-127; Citizen-Centric Report for FY2015.	Department of Chamorro Affairs

COMMUNICATIONS AND PETITIONS
I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2016 (SECOND) Regular Session
August 17, 2016 to September 9, 2016

33GL-16-1978	Federal Grant Application: SAI# 16008161210Y & 16008161121Y.*	Guam State Clearinghouse
33GL-16-1979	Department of Military Affairs CCR for the year 2015.*	Department of Military Affairs
33GL-16-1980	MTM MPC Resolution for Zone Change: Mr. Francisco Meno Mesa Heirs.	Office of the Mayor Municipality of Mongmong-Toto-Maite
33GL-16-1981	Pursuant to P.L. 30-127; Citizens Centric Report - Department of Administration.	Department of Administration
33GL-16-1982	Income Tax Refund Efficient Payment Trust Fund Bank Statement for the month of August 2016.	Department of Administration
33GL-16-1985	Pursuant to P.L. 33-66; Letter dated August 31, 2016; Transmittal of DE-1 (GG-1) or contract of employees.*	Department of Education Human Resources Division
33GL-16-1986	Pursuant to P.L. 33-155; DYA Community Social Development Unit / Resource Centers Ref: Evaluation Report of Programs and Services for Youth and Families.	Department of Youth Affairs
33GL-16-1987	Guam Public Library System Revenue Collection Report for the month of August 2016.	Department of Chamorro Affairs
33GL-16-1988	Pursuant to P.L. 33-66; Department of Correction's overtime that was incurred for the month of July 2016 and August 2016.	Department of Corrections
33GL-16-1989	iLearn Academy Charter School: September 2016 Allotment Request.	Department of Education Office of the Superintendent
33GL-16-1990	Ref: Department of Agriculture; SAI#16007161195N.*	Guam State Clearing House
33GL-16-1991	Letter dated September 6, 2016; Update on HOT Bond Project Status.*	Guam Economic Development Authority
33GL-16-1992	Pursuant to P.L. 31-233; Agenda; September 8, 2016.*	Civil Service Commission
33GL-16-1993	2015 October Import Trade Data Report.*	Bureau of Statistics and Plans
33GL-16-1994	Pursuant to 5 GCA, Chapter 8, Section 8113.1; minutes of the Insurance and Banking Board of Directors' meeting of the Revenue and Taxation; August 18, 2016.*	Department of Revenue and Taxation
33GL-16-1997	DLM Building Construction Fund Monthly Report August 2016.	Department of Land Management
33GL-16-1998	Adverse Action Appeal Case No. 15-AA14D; Judgement of Dismissal.	Civil Service Commission
33GL-16-1999	Adverse Action Appeal Case No. 0805-AA19 SP; Decision and Judgement.	Civil Service Commission

COMMUNICATIONS AND PETITIONS
I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2016 (SECOND) Regular Session
August 17, 2016 to September 9, 2016

33GL-16-2000	Adverse Action Appeal Case No. 09-AA05S SP; Judgement of Dismissal.	Civil Service Commission
33GL-16-2001	Guam Power Authority FY 2017 Budget.	Guam Power Authority

MESSAGES FROM *I MAGA'LÅHEN GUÅHAN*
I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2016 (SECOND) Regular Session
August 17, 2016 to September 9, 2016

33GL-16-1936	Pursuant to P.L. 33-66; Notice of Request for General Fund Transfer Authority of <i>I Maga'låhen Guåhan</i> .	Office of the Governor
33GL-16-1944	Letter of Resignation; Shelly V. Calvo; Guam Visitor's Bureau (GVB) Board of Directors.	Office of the Governor
33GL-16-1983	Pursuant to P.L. 33-66; General Fund Transfer Authority of <i>I Maga'låhen Guåhan</i> ; Letter dated August 29, 2016; Purpose of Transfer: To Provide Funding to address FY 2016 Personnel Services Requirements.	Office of the Governor
33GL-16-1984	Pursuant to P.L. 33-66; General Fund Transfer Authority of <i>I Maga'låhen Guåhan</i> ; Letter dated August 29, 2016; Purpose of Transfers: To Provide Funding to address FY 2016 Requirements.	Office of the Governor
33GL-16-2002	Appointment of Elyze McDonald Iriarte as a Superior Court of Guam Judge.	Office of the Governor

BILLS INTRODUCED
I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2016 (SECOND) Regular Session
August 17, 2016 to September 9, 2016

368-33 (LS)	Dennis G. Rodriguez, Jr.	AN ACT TO AUTHORIZE A LAND EXCHANGE FOR AN INVERSE CONDEMNATION TAKING OF A PORTION OF LOT NO. 85-NEW, LOT NO. 87-R1, AND LOT NO. 71, AGAT, FOR A RIGHT-OF-WAY ALONG ROUTE 12, AGAT AND ROUTE 2, AGAT.
369-33 (COR)	Brant T. McCreadie	AN ACT TO AMEND SUBSECTION (C) OF § 77135 OF CHAPTER 77, TITLE 10, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO PROVIDING DISCRETION IN THE EXPENDITURE PRIORITIZATION OF THE POLICE PATROL VEHICLE AND EQUIPMENT REVOLVING FUND TO THE CHIEF OF POLICE FOR THE PURPOSES OF ACQUIRING, REPAIRING, AND MAINTAINING VEHICLES AND REQUISITE ASSOCIATED EQUIPMENT FOR THE GPD.
370-33 (COR)	James V. Espaldon	AN ACT TO ADD NEW DEFINITIONS TO THE GUAM SECURE AND FAIR ENFORCEMENT FOR MORTGAGE LICENSING ACT OF 2010.

RESOLUTIONS INTRODUCED
I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2016 (SECOND) Regular Session
August 17, 2016 to September 9, 2016

441-33 (LS)	V. Anthony Ada	Relative to recognizing and commending Mr. Daniel Yang, Immediate Past District Governor of Lions Clubs International District 204, for his leadership in promoting the organization's mission of service and fostering the bonds of friendship, cooperation and understanding; and to further thanking him for his exemplary service to the District Lions Clubs and the people of Guam.
442-33 (LS)	V. Anthony Ada	Relative to commending the Guam Homeland Security-Office of Civil Defense, in partnership with the Governor's Serve Guam! Commission and AmeriCorps Programs, for hosting the "2016 Guam Volunteers, Youth Preparedness and Leadership Summit," with the theme: <i>Volunteerism in Service, Whole Community Approach</i> ; and to further expressing gratitude to all the volunteers on Guam, especially our youth, for their service to the island.
443-33 (LS)	Dennis G. Rodriguez, Jr.	Relative to commending and congratulating the Laguna Association of Guam on the occasion of its Sixteenth (16th) Year Anniversary, and the Induction of its Officers and Board of Directors for 2016-2017; and to further extending a sincere <i>Un Dångkolo Na Si Yu'os Ma'åse'</i> to the Laguna Association of Guam for its commitment to fostering and sharing the Laguna spirit of unity, culture and traditions with the people of Guam and Laguna, Philippines.
444-33 (LS)	V. Anthony Ada	Relative to congratulating Ms. Lynda Tolan on her inauguration as Centennial District Governor of Lions Clubs International District 204; and to further thanking her for assuming the leadership of the twenty-two (22) Lions Clubs on Guam, the Commonwealth of the Northern Mariana Islands, Chuuk State and Yap State of the Federated States of Micronesia, the Republic of Palau, and the Republic of the Marshall Islands.
445-33 (LS)	T. R. Muña Barnes Frank F. Blas, Jr. B. J.F. Cruz	Relative to commemorating and distinguishing the accomplishments and dedication of the late Honorable Vicente "Ben" Diaz Ada, former Senator, statesman, and successful businessman, a true public servant who served the people of Guam with dignity and goodwill; and to further extending the sincere condolences of the people of Guam and <i>I Liheslaturan Guåhan</i> to the Ada family on his passing.

RESOLUTIONS INTRODUCED
I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2016 (SECOND) Regular Session
August 17, 2016 to September 9, 2016

446-33 (COR)	FRANK B. AGUON, JR.	Relative to recognizing and congratulating Pika's Café on being the recipient of the Guam Chamber of Commerce "Small Business Excellence Award" for 2016; and to further extending a sincere <i>Un Dangkolo Na Si Yu'os Ma'åse'</i> to Lenny and Pika Fejeran, owners of Pika's Café, for being dedicated advocates of supporting our local community, and for being an inspiration to small local businesses.
447-33 (COR)	FRANK B. AGUON, JR.	Relative to recognizing and commending Dato' Patrick Chew, Past Council Chairperson (PCC), for his many achievements and contributions as a Life Member of the Lions Club of Subang Jaya District in Malaysia, and Global Team Area V Leader; and to further extending <i>Un Dangkolo Na Si Yu'os Ma'åse'</i> to him for his commitment to bettering the quality of life for those in need.
448-33 (COR)	Dennis G. Rodriguez, Jr.	Relative to recognizing and honoring the late Reverend Father Patrick Kenny Quitonguico Garcia for his dedication, service and love for the people of God in the Archdiocese of <i>Agaña</i> , and extending our appreciation for his faithful service to our island and region's Roman Catholic Community and the people of Guam; and to further extending our sincerest condolences to his family and the people of God on his untimely passing.
449-33 (COR)	FRANK B. AGUON, JR.	Relative to recognizing, commending and congratulating Danzel K. Narcis on the occasion of his retirement after more than thirty-four (34) years of dedicated, professional, and exceptional service with the Guam Environmental Protection Agency (GEPA); and to further extending a sincere <i>Un Dangkolo Na Si Yu'os Ma'åse'</i> and best wishes to him in his future endeavors.
450-33 (COR)	FRANK B. AGUON, JR.	Relative to recognizing the Judiciary of Guam on the commemoration of "Constitution Day" on September 17, 2016, and on the celebration of "Constitution Week" during the week of September 12 through September 17, 2016; and to further commending the Judiciary of Guam for promoting public understanding and appreciation of the importance of the Constitution of the United States, and in recognition of the Americans who strive to uphold the duties and responsibilities of citizenship.
451-33 (COR)	FRANK B. AGUON, JR.	Relative to recognizing the Guam Community College (GCC) Veterans Club, the Serve Guam! Commission, the AmeriCorps and the Justice Corps on the commemoration of "Patriot Day" and the "National Day of Service and Remembrance," which is observed on September 11, 2016; and to further commending them for encouraging our island community to honor and pay tribute to the selfless heroes and innocent victims of 9/11.

RESOLUTIONS INTRODUCED
I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÁHAN
2016 (SECOND) Regular Session
August 17, 2016 to September 9, 2016

452-33 (COR)	Judith T. Won Pat, Ed.D.	Relative to recognizing and memorializing the life and accomplishments of the late Robert Q. Tupaz; and to further extending deepest condolences to his family and friends on his untimely passing.
-------------------------	--------------------------	---

CERTIFICATES INTRODUCED
I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2016 (SECOND) Regular Session
August 17, 2016 to September 9, 2016

180-33 (LS)	FRANK B. AGUON, JR. Brant T. McCreadie	For your support and exceptional efforts for conducting professional standards while assisting in instructing the participants of the JUDICIARY OF GUAM CRIMINAL JUSTICE ACADEMY and to further extending <i>Un Dangkolo Na Si Yu'os Ma'åse'</i> to you for commitment to improving the safety and protection of the island community.
181-33 (LS)	FRANK B. AGUON, JR.	For your hard work, dedication, and OVERALL achievement in the 2016 WORLD HIP-HOP INTERNATIONAL CHAMPIONSHIP (Varsity Division) in Las Vegas, Nevada and to further commend you for your efforts at proudly representing our beautiful island of Guam.
182-33 (COR)	FRANK B. AGUON, JR.	For your induction into the Association Vietnam Veterans of America Chapter 668 and to further commend you for your valiant efforts and courage to fight for the freedom of others and epitomizing the true meaning of service by dedicating your time helping our Veteran community on Guam.
183-33 (COR)	Judith T. Won Pat, Ed.D.	For your participation in the International Program in Governance and Public Policy Study Visit from September 6 to September 10, 2016 and to further extend an <i>Un Dangkolo Na Si Yu'os Ma'åse'</i> for fostering a relationship with the people of Guam.